**KERN & SOHN GmbH**
Ziegelei 1
72336 Balingen-Frommern
Germany

**www.kern-sohn.com**
+0049-[0]7433-9933-0
+0049-[0]7433-9933-149
info@kern-sohn.com

## EU/EØF Overensstemmelseserklæring | EU/EC Declaration of Conformity | EU/EG-Konformitätserklärung

**DK** Vi erklærer hermed på eget ansvar, at produktet, der er genstand for nærværende erklæring, overholder kravene i efterfølgende direktiver. Genstanden for erklæringen, som beskrevet nedenfor, er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning.
Produktet blev fremstillet under hensyntagen til nedenstående standarder og svarer til de nævnte retningslinjer.

**EN** We hereby declare under our sole responsibility that the product to which this declaration relates complies with the directives listed below. The product complies with the relevant Union harmonization legislation. The product was manufactured by applying the standards below and corresponds to the directives mentioned.

**DE** Wir erklären hiermit unter alleiniger Verantwortung, dass das Produkt, auf das sich diese Erklärung bezieht, mit den nachstehenden Richtlinien übereinstimmt. Das Produkt erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union. Das Produkt wurde unter Berücksichtigung untenstehender Normen gefertigt und entspricht den genannten Richtlinien.

| TYPE REF | SN |
|---|---|
| Type \| Type \| Typ | Serienr. \| Serial no. \| Seriennr. |
| | **XXXXXXXXXX** 2) |

**Badeværelsesvægte / Stående hjælpeskalaer | Personal scale / Handrail balance | Personenwaage / Stehhilfe-Waage**[1)]
Basic UDI-DI: 4045761MPS8

TMPN 200K-1HM-A
TMPN 200K-1M-A
TMPN 200K-1PM-A
TMPN 300K-1LM-A

| CE-mærkning<br>CE mark applied<br>CE Kennzeichnung | EU/EØF-direktiv<br>EU/EC directive<br>EU/EG-Richtlinie | Standarder<br>Standards<br>Normen | Typegodkendelser<br>Type approvals<br>Bauartzulassungen |
|---|---|---|---|
| CE | 2011/65/EU (RoHS)<br>*OJ L 174, 1.7.2011, p. 88-110* | EN 63000:2018 | |
| CE **M26** **0122**[3)] | 2014/31/EU (NAWI)<br>*OJ L 96, 29.3.2014, p. 107-148* | EN 45501:2015 | T12275[4)] |
| CE | 2014/53/EU (RED)<br>*OJ L 153, 22.5.2014, p. 62–106* | ETSI EN 300 328 V2.2.2:2019 -07 | |
| CE **0297**[5)] | 2017/745 (MDR)<br>*OJ L 117, 5.5.2017, p. 1-157* | | |

1) **DK** Disse vægte tjener til bestemmelse af menneskers vægt i medicinske behandlingsrum. Vægtene er egnede til påvisning, forebyggelse og overvågning af sygdomme. Anvendelse: Ved personvægte og ståstøttevægte bør den person, der skal vejes, forsigtigt og centralt stille sig på vejepladen og stå stille. Når en stabil vejningsværdi er opnået, kan vejningsresultatet aflæses. Vægten er beregnet til kontinuerlig drift.

**EN** These scales are intended for the determination of body weight in medical treatment rooms. The scales are suitable for the detection, prevention and monitoring of diseases. Use: For personal scales and stand-assist scales, the person to be weighed should step carefully and centrally onto the weighing platform and remain standing still. Once a stable weighing value has been reached, the value can be read off. The scale is designed for continuous operation.

**DE** Diese Waagen dienen der Bestimmung des Gewichts von Menschen, in medizinischen Behandlungsräumen. Die Waagen sind geeignet zur Erkennung, Verhütung und Überwachung von Krankheiten. Verwendung: Bei Personenwaagen und Stehhilfewaagen sollte sich die zu wiegende Person vorsichtig und mittig auf die Wägeplatte aufstellen und ruhig stehen bleiben. Nach Erreichen eines stabilen Wägewertes kann der Wägewert abgelesen werden. Die Waage ist für den Dauerbetrieb ausgelegt.

2) **DK** udstyr bragt i omsætning inden 2030-04-02 (udløb af certifikatet 2017/745)

**EN** devices placed on the market until 2030-04-02 (expiry of the certificate 2017/745)

**DE** bis 2030-04-02 inverkehrgebrachte Geräte (Ablauf des Zertifikats 2017/745)

3) **DK** Det anbragte symbol CE står for overensstemmelseserklæringen af KERN. Produktet er godkendt til anvendelseskategorier nævnt i direktivet 2014/31 / EU, kap. 1 stk. 1 pkt. 2 (fra a til f). Vægter er markeret med metrologimarkering "M", efterfulgt af de to sidste cifre i årstallet for overensstemmelseserklæringen. Det tilhørende dokument er typeafprøvningsattesten i overensstemmelse med direktivet 2014/31/EU. Den anførte

tyngdekraftzone angiver anvendelsessted. Enhver ændring uden for områdets grænser kræver en ny godkendelse. Det bemyndigede organ NMi Certin BV (0122) gennemfører undersøgelser for modul D i overensstemmelse med direktivet 2014/31/EU og har udstedt attesten CE-240 for KERN.

**EN** This CE mark applied indicates declaration of conformity by KERN; approved for categories of use as listed in 2014/31/EU, chapter 1. article 1 pt. 2 (a to f). These weighing instruments bear the metrology marking “M“ followed by the last two digits of the year of the declaration of conformity. Associated there is a type examination certificate according to 2014/31/EU. The specified gravitational zone determines the place of use. A change beyond the limits of the specified area requires a new verification. The notified body "NMi Certin BV" (0122) carries out audits for module D according to directive 2014/31/EU and issued the certificate CE-240 for KERN.

**DE** Diese CE Kennzeichnung kennzeichnet Konformitätsbewertung durch KERN; Eignung für Anwendungsbereiche nach 2014/31/EU, Kapitel 1. Artikel 1 Pkt. 2 (a bis f). Diese Waagen tragen das Metrologiekennzeichen „M“ gefolgt von der Jahreszahl der EU-Konformitätsbewertung auf dem Gerät. Für die Waage liegt eine EU-Baumusterprüfbescheinigung nach 2014/31/EU vor. Die angegebene Gravitationszone legt den Verwendungsort fest. Ein Wechsel des Gebrauchsortes über die Grenzen des angegebenen Verwendungsbereiches hinaus macht eine erneute Prüfung erforderlich. Die benannte Stelle "NMi Certin BV" (0122) führte das Audit für Modul D gemäß Richtlinie 2014/31/EU durch und stellte das Zertifikat CE-240 für KERN aus.

4) **DK** Det bemyndigede organ "NMi Certin B.V." (0122) har gennemført EU-typeafprøvningen og udstedt EU-typeafprøvningsattest nr. "T12275" for KERN.

**EN** The notified body "NMi Certin B.V." (0122) performed the EU type examination and issued the EU type examination certificate no. "T12275" for KERN.

**DE** Die benannte Stelle "NMi Certin B.V." (0122) hat die EU-Baumusterprüfung durchgeführt und stellte die EU Baumusterprüfbescheinigung Nr. "T12275" für KERN aus.

5) **DK** Denne CE mærkning angiver overensstemmelsesvurdering udført af KERN. Produktet er klassificeret som medicinsk udstyr i klasse I med målefunktion i henhold til forordning (EU) 2017/745, bilag VIII. Produktet er i overensstemmelse med de grundlæggende sikkerheds- og ydeevnekrav i forordning (EU) 2017/745 og må derfor mærkes med CE 0297 og bringes i omsætning af KERN. Overensstemmelsesvurderingsproceduren er gennemført i henhold til forordning (EU) 2017/745, bilag XI, del A. Kvalitetsstyringssystemet er under overvågning af det bemyndigede organ DQS Medizinprodukte GmbH, August-Schanz-Straße 21, 60433 Frankfurt/Main, Tyskland, kode 0297. KERN er registreret som fabrikant med SRN "DE-MF-000006170" i EUDAMED. Overensstemmelsesattesten med certifikat ID 1000186594 er gyldig fra 2025-04-03 og gyldig til 2030-04-02.

**EN** This CE marking indicates conformity assessment performed by KERN. The product is classified as a class I medical device with measuring function in accordance with Regulation (EU) 2017/745, Annex VIII. The product complies with the essential safety and performance requirements of Regulation (EU) 2017/745 and may therefore be marked with CE 0297 and placed on the market by KERN. The conformity assessment procedure was carried out in accordance with Regulation (EU) 2017/745, Annex XI, Part A. The quality management system is under the supervision of the notified body DQS Medizinprodukte GmbH, August-Schanz-Straße 21, 60433 Frankfurt/Main, Germany, identification number 0297. KERN is registered as a manufacturer with the SRN "DE-MF-000006170" in EUDAMED. The certificate of conformity with certificate ID 1000186594 is valid from 2025-04-03 and valid until 2030-04-02.

**DE** Diese CE Kennzeichnung kennzeichnet Konformitätsbewertung durch KERN. Das Produkt ist klassifiziert als Medizinprodukt der Klasse I mit Messfunktion gemäß Verordnung (EU) 2017/745, Anhang VIII. Das Produkt ist konform mit den grundlegenden Sicherheits- und Leistungsanforderungen Verordnung (EU) 2017/745 und darf somit mit CE 0297 gekennzeichnet und von KERN in Verkehr gebracht werden. Das Konformitätsbewertungsverfahren wurde nach Verordnung (EU) 2017/745, Anhang XI Teil A durchgeführt. Das QS-System steht unter der Überwachung der Benannten Stelle DQS Medizinprodukte GmbH, August-Schanz-Straße 21, 60433 Frankfurt/Main, Deutschland, Kürzel 0297. KERN ist als Hersteller mit der SRN "DE-MF-000006170" bei EUDAMED registriert. Die Konformitätsbescheinigung mit der Zertifikat-ID 1000186594 ist gültig ab 2025-04-03 und gültig bis 2030-04-02.

| | |
|---|---|
| g = | ... |
| Placering eller zone: | ... |
| Location or zone: | |
| Ort oder Zone: | |
| Dato \| Date \| Datum: | 17.04.2026 |
| Udstillingssted: | 72336 Balingen, |
| Place of issue: | Germany |
| Ort der Ausstellung: | |

| | | |
|---|---|---|
| Underskrift: | Befuldmægtiget | Administrerende direktør |
| Signature: | Verification officer | Managing director |
| Signatur: | Prüfbevollmächtigter | Geschäftsführer |
| | John Doe<br>*KERN & SOHN GmbH* | Albert Sauter<br>*KERN & SOHN GmbH* |